

**Ergebnis
der eidgenössischen Volksabstimmung
vom 24. September 2006**

*1. Volksinitiative vom 9. Oktober 2002
«Nationalbankgewinne für die AHV»*

Aufgrund der Gemeindeprotokolle wurden folgende Resultate ermittelt:

Stimmberechtigte		<u>375 133</u>
Eingelangte Stimmzettel		<u>169 799</u>
Leere Stimmzettel	2 105	
Ungültige Stimmzettel	<u>56</u>	<u>2 161</u>
In Betracht fallende Stimmzettel		<u>167 638</u>

Es haben gestimmt	Ja	Nein
Im Bezirk Aarau	7 730	12 933
Baden	12 682	22 827
Bremgarten	7 266	12 507
Brugg	5 071	9 122
Kulm	3 789	6 672
Laufenburg	2 846	5 163
Lenzburg	5 150	8 996
Muri	2 980	5 761
Rheinfelden	4 565	6 462
Zofingen	6 738	9 510
Zurzach	<u>3 275</u>	<u>5 593</u>
Total	<u>62 092</u>	<u>105 546</u>

Die Volksinitiative vom 9. Oktober 2002 «Nationalbankgewinne für die AHV» ist somit im Kanton Aargau abgelehnt.

Stimmbeteiligung: 45,26 %

2. Bundesgesetz vom 16. Dezember 2005 über die Ausländerinnen und Ausländer (AuG)

Aufgrund der Gemeindeprotokolle wurden folgende Resultate ermittelt:

Stimmberechtigte		<u>375 133</u>
Eingelangte Stimmzettel		170 919
Leere Stimmzettel	1 319	
Ungültige Stimmzettel	<u>48</u>	<u>1 367</u>
In Betracht fallende Stimmzettel		<u>169 552</u>

Es haben gestimmt	Ja	Nein
Im Bezirk Aarau	15 631	5 277
Baden	26 994	8 925
Bremgarten	15 640	4 376
Brugg	10 987	3 392
Kulm	8 580	1 967
Laufenburg	5 971	2 124
Lenzburg	11 189	3 141
Muri	6 976	1 843
Rheinfelden	8 277	2 930
Zofingen	12 625	3 790
Zurzach	<u>6 938</u>	<u>1 979</u>
Total	<u>129 808</u>	<u>39 744</u>

Das Bundesgesetz vom 16. Dezember 2005 über die Ausländerinnen und Ausländer (AuG) ist somit im Kanton Aargau angenommen.

Stimmbeteiligung: 45,56 %

3. Änderung vom 16. Dezember 2005 des Asylgesetzes (AsylG)

Aufgrund der Gemeindeprotokolle wurden folgende Resultate ermittelt:

Stimmberechtigte		<u>375 133</u>
Eingelangte Stimmzettel		171 119
Leere Stimmzettel	1 070	
Ungültige Stimmzettel	<u>61</u>	<u>1 131</u>
In Betracht fallende Stimmzettel		<u>169 988</u>

Es haben gestimmt	Ja	Nein
Im Bezirk Aarau	15 517	5 465
Baden	26 633	9 383
Bremgarten	15 575	4 522
Brugg	10 980	3 408
Kulm	8 717	1 892
Laufenburg	5 986	2 133
Lenzburg	11 185	3 163
Muri	6 990	1 856
Rheinfelden	8 119	3 055
Zofingen	12 766	3 702
Zurzach	<u>6 995</u>	<u>1 946</u>
Total	<u>129 463</u>	<u>40 525</u>

Die Änderung vom 16. Dezember 2005 des Asylgesetzes (AsylG) ist somit im Kanton Aargau angenommen.

Stimmbeteiligung: 45,62 %

Binnen einer Frist von 3 Tagen kann bei der Kantonsregierung betreffend diese Abstimmung Beschwerde erhoben werden. Die Beschwerde ist der Kantonsregierung per Lettre signature zuzustellen (Art. 77 ff. des Bundesgesetzes vom 17. Dezember 1976 über die politischen Rechte).

Aarau, den 6. Oktober 2006

Staatskanzlei